

Euroopan unionin virallinen lehti

L 61

51. vuosikerta

Suomenkielinen laitos

Lainsäädäntö

5. maaliskuuta 2008

Sisältö

I EY:n ja Euratomin perustamissopimuksia soveltamalla annetut säädökset, joiden julkaiseminen on pakollista

ASETUKSET

- ★ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 176/2008, annettu 20 päivänä helmikuuta 2008, yhteisestä tilastollisten alueyksiköiden nimikkeistöstä (NUTS) annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1059/2003 muuttamisesta Bulgarian ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen vuoksi 1
- ★ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 177/2008, annettu 20 päivänä helmikuuta 2008, tilastointiin tarkoitettujen yritysrekisterien laatimista koskevan yhteisen kehyksen vahvistamisesta ja neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2186/93 kumoamisesta 6

I

(EY:n ja Euratomin perustamissopimuksia soveltamalla annetut säädökset, joiden julkaiseminen on pakollista)

ASETUKSET

EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o 176/2008,

annettu 20 päivänä helmikuuta 2008,

yhteisestä tilastollisten alueyksiköiden nimikkeistöstä (NUTS) annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1059/2003 muuttamisesta Bulgarian ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen vuoksi

EUROOPAN PARLAMENTTI JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO,
jotka

ottavat huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 285 artiklan 1 kohdan,

ottavat huomioon komission ehdotuksen,

ottavat huomioon Euroopan talous- ja sosiaalikomitean lausunnon ⁽¹⁾,

ovat kuulleet alueiden komiteaa,

noudattavat perustamissopimuksen 251 artiklassa määrättyä menettelyä ⁽²⁾,

sekä katsovat seuraavaa:

(4) Jäsenvaltiot eivät voi riittävällä tavalla toteuttaa tämän asetuksen tavoitetta eli luoda yhteisiä tilastollisia standardeja, joiden avulla voidaan tuottaa yhdenmukaista tietoa, vaan ne voidaan saavuttaa paremmin yhteisön tasolla, joten yhteisö voi toteuttaa toimenpiteitä perustamissopimuksen 5 artiklassa vahvistetun toissijaisuusperiaatteen mukaisesti. Mainitussa artiklassa vahvistetun suhteellisuusperiaatteen mukaisesti tässä asetuksessa ei ylitetä sitä, mikä on tämän tavoitteen saavuttamiseksi tarpeen.

(5) Asetus (EY) N:o 1059/2003 olisi sen vuoksi muutettava vastaavasti,

OVAT ANTANEET TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

(1) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EY) N:o 1059/2003 ⁽³⁾ muodostaa alueellisen luokituksen oikeudelliset puitteet, joilla mahdollistetaan yhdenmukaistettujen alueellisten tilastojen kerääminen, kokoaminen ja levitys yhteisön alueella.

(2) Kaikissa jäsenvaltioiden komissiolle toimittamissa tilastoissa, jotka on jaoteltu alueellisten yksiköiden mukaan, olisi käytettävä NUTS-luokitusta soveltuvin osin.

(3) On tarpeen mukauttaa asetuksen N:o 1059/2003 liitteet Bulgarian ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen vuoksi.

Muutetaan asetukset (EY) N:o 1059/2003 seuraavasti:

1) Muutetaan liite I tämän asetuksen liitteessä I olevan tekstin mukaisesti.

2) Muutetaan liite II tämän asetuksen liitteessä II olevan tekstin mukaisesti.

3) Muutetaan liite III tämän asetuksen liitteessä III olevan tekstin mukaisesti.

⁽¹⁾ EUVL C 175, 27.7.2007, s. 13.

⁽²⁾ Euroopan parlamentin lausunto, annettu 4. syyskuuta 2007 (ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä), ja neuvoston päätös, tehty 21. tammikuuta 2008.

⁽³⁾ EUVL L 154, 21.6.2003, s. 1, asetukset sellaisena kuin ne on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 105/2007 (EUVL L 39, 10.2.2007, s. 1).

2 artikla

Tämä asetukset tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan Euroopan unionin virallisessa lehdessä.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Strasbourgissa 20 päivänä helmikuuta 2008.

Euroopan parlamentin puolesta

Puhemies

H.-G. PÖTTERING

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

J. LENARČIČ

LIITE I

Muutetaan asetuksen (EY) N:o 1059/2003 liite I seuraavasti:

- 1) Lisätään seuraava taulukko kohtien BE — BELGIQUE/BELGIË ja CZ — ČESKÁ REPUBLIKA väliin:

”БЪЛГАРИЯ

KOODI	NUTS 1	NUTS 2	NUTS 3
BG			
BG3	СЕВЕРНА И ЮГОИЗТОЧНА БЪЛГАРИЯ		
BG31		Северозападен	
BG311			Видин
BG312			Монтана
BG313			Враца
BG314			Плевен
BG315			Ловеч
BG32		Северен централен	
BG321			Велико Търново
BG322			Габрово
BG323			Русе
BG324			Разград
BG325			Силистра
BG33		Североизточен	
BG331			Варна
BG332			Добрич
BG333			Шумен
BG334			Търговище
BG34		Югоизточен	
BG341			Бургас
BG342			Сливен
BG343			Ямбол
BG344			Стара Загора
BG4	ЮГОЗАПАДНА И ЮЖНА ЦЕНТРАЛНА БЪЛГАРИЯ		
BG41		Югозападен	
BG411			София (столица)
BG412			София
BG413			Благоевград
BG414			Перник
BG415			Кюстендил
BG42		Южен централен	
BG421			Пловдив
BG422			Хасково
BG423			Пазарджик
BG424			Смолян
BG425			Кърджали
BGZ	EXTRA-REGIO		
BGZZ		Extra-Regio	
BGZZZ			Extra-Regio”.

2) Lisätään seuraava taulukko kohtien PT — PORTUGAL ja SI — SLOVENIJA väliin:

”ROMÂNIA

KOODI	NUTS 1	NUTS 2	NUTS 3
RO			
RO1	MACROREGIUNEA UNU		
RO11		Nord-Vest	
RO111			Bihor
RO112			Bistrița-Năsăud
RO113			Cluj
RO114			Maramureș
RO115			Satu Mare
RO116			Sălaj
RO12		Centru	
RO121			Alba
RO122			Brașov
RO123			Covasna
RO124			Harghita
RO125			Mureș
RO126			Sibiu
RO2	MACROREGIUNEA DOI		
RO21		Nord-Est	
RO211			Bacău
RO212			Botoșani
RO213			Iași
RO214			Neamț
RO215			Suceava
RO216			Vaslui
RO22		Sud-Est	
RO221			Brăila
RO222			Buzău
RO223			Constanța
RO224			Galați
RO225			Tulcea
RO226			Vrancea
RO3	MACROREGIUNEA TREI		
RO31		Sud — Muntenia	
RO311			Argeș
RO312			Călărași
RO313			Dâmbovița
RO314			Giurgiu
RO315			Ialomița
RO316			Prahova
RO317			Teleorman
RO32		București — Ilfov	
RO321			București
RO322			Ilfov
RO4	MACROREGIUNEA PATRU		
RO41		Sud-Vest Oltenia	
RO411			Dolj
RO412			Gorj
RO413			Mehedinți
RO414			Olt
RO415			Vâlcea
RO42		Vest	
RO421			Arad

KOODI	NUTS 1	NUTS 2	NUTS 3
RO422 RO423 RO424 ROZ ROZZ ROZZZ	EXTRA-REGIO	Extra-Regio	Caraş-Severin Hunedoara Timiş Extra-Regio”.

LIITE II

Muutetaan asetuksen (EY) N:o 1059/2003 liite II seuraavasti:

- 1) Lisätään seuraava ilmaisu NUTS-tasoa 3 koskevaan kappaleeseen Belgian ja Tšekin väliin:
”Bulgariassa 'Области (Oblasti)’,”.
- 2) Lisätään seuraava ilmaisu NUTS-tasoa 3 koskevaan kappaleeseen Unkarin ja Slovakian väliin:
”Romaniassa 'Judeţe’,”.

LIITE III

Muutetaan asetuksen (EY) N:o 1059/2003 liite III seuraavasti:

- 1) Lisätään seuraava ilmaisu Belgian ja Tšekin väliin:
”Bulgariassa 'Общини (Obshtini)’,”.
 - 2) Lisätään seuraava ilmaisu Portugalin ja Slovenian väliin:
”Romaniassa 'Municipii, Oraşe, Comune’,”.
-

EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o 177/2008,**annettu 20 päivänä helmikuuta 2008,****tilastointiin tarkoitettujen yritysrekisterien laatimista koskevan yhteisen kehyksen vahvistamisesta ja neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2186/93 kumoamisesta**

EUROOPAN PARLAMENTTI JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, jotka

ottavat huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 285 artiklan 1 kohdan,

ottavat huomioon komission ehdotuksen,

noudattavat perustamissopimuksen 251 artiklassa määrättyä menettelyä ⁽¹⁾,

sekä katsovat seuraavaa:

- (1) Neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 2186/93 ⁽²⁾ vahvistettiin tilastointiin tarkoitettuja yritysrekistereitä koskeva yhteinen kehys, yhdenmukaiset määritelmät, rekisteröitävät tiedot, kattavuus ja päivitysmenettelyt. Jotta yritysrekisterien kehitys jatkuisi edelleen yhdenmukaisena, olisi annettava uusi asetus.
- (2) Tilastoyksiköistä yhteisön tuotantojärjestelmän havainnointia ja analyysia varten 15 päivänä maaliskuuta 1993 annettu neuvoston asetus (ETY) N:o 696/93 ⁽³⁾ sisältää käytettävien tilastoyksiköiden määritelmät. Sisämarkkinat edellyttävät parempaa tilastollista vertailukelpoisuutta, jotta yhteisön vaatimukset täyttyisivät. Jotta parempaan vertailukelpoisuuteen päästään, yrityksille ja muille asiaan liittyville tilastollisen kattavuuden piiriin lisättäville tilastoyksiköille olisi vahvistettava yhteiset määritelmät ja kuvaukset.
- (3) Yritystoiminnan rakennetilastoista 20 päivänä joulukuuta 1996 annetussa neuvoston asetuksessa (EY, Euratom) N:o 58/97 ⁽⁴⁾ ja lyhyen aikavälin tilastoista 19 päivänä toukokuuta 1998 annetussa neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1165/98 ⁽⁵⁾ vahvistetaan yhteinen kehys yhteisössä toimivien yritysten rakennetta, toimintoja, kilpailukykyä ja

tuloksia koskevien yhteisön tilastojen keräämiselle, laatimiselle, toimittamiselle ja arvioinnille. Tilastointiin tarkoitettut yritysrekisterit ovat tämän yhteisen kehyksen perusosa, joka tarjoaa yhdenmukaisen otantakehikon, jonka avulla tilastotiedon keruuta voidaan järjestää ja koordinoida.

- (4) Yritysrekistereiden avulla voidaan osaltaan sovittaa yhteen keskenään ristiriitaiset vaatimukset lisätä yrityksiä koskevaa tietoa ja vähentää yritysten hallinnollista taakkaa, erityisesti käyttämällä hallinnollisissa ja oikeudellisissa asiakirjoissa olevaa tietoa, varsinkin mikro- ja pk-yritysten osalta sellaisina kuin ne määritellään komission suosituksessa 2003/361/EY ⁽⁶⁾.
- (5) Yhteisön tilastoista 17 päivänä helmikuuta 1997 annetulla neuvoston asetuksella (EY) N:o 322/97 ⁽⁷⁾ vahvistettiin puitteet yhteisön tilasto-ohjelman perustamiselle ja luotiin tilastosalaisuutta koskeva yhteinen kehys.
- (6) Erityiset säännöt, jotka koskevat tietojen käsittelyä yhteisön tilasto-ohjelman yhteydessä, eivät vaikuta yksilöiden suojelusta henkilötietojen käsittelyssä ja näiden tietojen vapaasta liikkuvuudesta 24 päivänä lokakuuta 1995 annettuun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviin 95/46/EY ⁽⁸⁾.
- (7) Tilastollisiin tarkoituksiin laaditut yritysrekisterit ovat myös yritysdemografian kannalta tärkein lähde, sillä niiden avulla voidaan seurata yritysten perustamisista ja lopettamisista sekä sulautumisista, yritysvaltauksista, yritysten purkautumisista tai itsenäisten yksiköiden yrityksestä irtautumisista johtuvan keskittymisen tai hajautumisen aiheuttamia talouden rakennemuutoksia.
- (8) Yritysrekisterit tarjoavat perustiedot, joita maaseudun kehitystä koskeva vahva poliittinen kiinnostus edellyttää, eivätkä tiedot koske pelkästään maataloutta vaan myös sen yhä lisääntyvää yhdistämistä muihin toimintoihin, joita tuotepohjaiset maataloustilastot eivät kata.

⁽¹⁾ Euroopan parlamentin lausunto, annettu 1. kesäkuuta 2006 (EUVL C 298 E, 8.12.2006, s. 127), neuvoston yhteinen kanta, vahvistettu 21. toukokuuta 2007 (EUVL C 193 E, 21.8.2007, s. 1) ja Euroopan parlamentin kanta, vahvistettu 25. lokakuuta 2007 (ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä) ja neuvoston päätös, tehty 21. tammikuuta 2008.

⁽²⁾ EYVL L 196, 5.8.1993, s. 1, asetus sellaisena kuin se on muutettuna Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EY) N:o 1882/2003 (EUVL L 284, 31.10.2003, s. 1).

⁽³⁾ EYVL L 76, 30.3.1993, s. 1, asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1882/2003.

⁽⁴⁾ EYVL L 14, 17.1.1997, s. 1, asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EY) N:o 1893/2006 (EUVL L 393, 30.12.2006, s. 1).

⁽⁵⁾ EYVL L 162, 5.6.1998, s. 1, asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1893/2006.

⁽⁶⁾ EUVL L 124, 20.5.2003, s. 36.

⁽⁷⁾ EYVL L 52, 22.2.1997, s. 1, asetus sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1882/2003.

⁽⁸⁾ EYVL L 281, 23.11.1995, s. 31, direktiivi sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1882/2003.

- (9) Julkisilla yrityksillä on merkittävä rooli jäsenvaltioiden kansantalouksissa. Jäsenvaltioiden ja julkisten yritysten välisen taloudellisten suhteiden avoimuudesta 25 päivänä kesäkuuta 1980 annettu komission direktiivi 80/723/ETY⁽¹⁾ kattaa tietyn tyyppiset julkiset yritykset. Julkiset yritykset ja julkiset yhteisöt olisi sen vuoksi tunnistettava yritysrekistereissä, mikä voidaan toteuttaa institutionaalisen sektoriluokituksen avulla.
- (10) Tietoa oikeudellisten yksiköiden välisistä määräysvaltasuhteista tarvitaan konsernien määrittämistä, yritysten rajaamista ja laajojen ja monimutkaisten yksiköiden kuvaamista varten sekä tutkittaessa taloudessa tapahtuvaa keskittymistä. Konserneja koskevat tiedot parantavat yritysrekisterien laatua ja niiden avulla voidaan vähentää luottamuksellisten tietojen paljastumisriskiä. Tiedot rahoitusta koskevat tiedot ovat usein yritystasoa merkityksellisempiä konsernitasolla tai alakonsernitasolla ja niitä on ehkä saatavilla ainoastaan näillä tasoilla. Konsernien rekisteröinti mahdollistaa tarvittaessa tiedonkeruun kohdentamisen suoraan konserniin eikä konsernin muodostaviin yksiköihin, mikä voi merkittävästi vähentää vastaustaakkaa. Konsernien rekisteröinti edellyttää yritysrekisterien yhdenmukaistamista edelleen.
- (11) Talouden yhä lisääntyvä maailmanlaajuistuminen on haaste useiden tilastojen nykyiselle tuottamiselle. Monikansallisten konsernien rekisteröinti tekee yritysrekistereistä perustyo- kalun, jonka avulla voidaan parantaa useita maailmanlaajuistumiseen liittyviä tilastoja, kuten tavaroiden ja palvelujen kansainvälistä kauppaa, maksutasetta, ulkomaisia suoria sijoituksia, ulkomaisia osakkuus- ja tytäryhtiöitä, tutkimusta, kehitystä ja innovaatiota sekä työmarkkinoita koskevia tilastoja. Suurin osa näistä tilastoista kattaa koko talouden, mikä edellyttää, että yritysrekisterit kattavat talouden kaikki sektorit.
- (12) Salassapidettävien tilastotietojen luovuttamisesta Euroopan yhteisöjen tilastotoimistolle 11 päivänä kesäkuuta 1990 annetun neuvoston asetuksen (Euratom, EY) N:o 1588/90⁽²⁾ 3 artiklan 2 kohdan mukaan kansallisiin, tilastolaisuuksia koskeviin säännöksiin ei voida vedota salassapidettävien tilastollisten tietoaineistojen yhteisön viranomaiselle (Eurostat) luovuttamisen estämiseksi, jos yhteisön lainsäädäntöön kuuluvassa säädöksessä säädetään kyseisten tietojen luovuttamisesta.
- (13) Tässä asetuksessa säädettyjen velvoitteiden täyttämisen varmistamiseksi tiedonkeruusta vastuussa olevat jäsenvaltioiden kansalliset laitokset saattavat tarvita pääsyä

hallinnollisiin tietolähteisiin, kuten vero- ja sosiaaliturvaviranomaisten, keskuspankkien ja muiden julkisten laitosten rekistereihin sekä muihin tietokantoihin, jotka sisältävät tietoa rajatylittävistä liiketoimista ja asemista silloin, kun tällaiset tiedot ovat yhteisön tilastojen tuottamista varten tarpeen.

- (14) Maksutasetta, kansainvälistä palvelukauppaa ja suoria ulkomaisia sijoituksia koskevista yhteisön tilastoista 12 päivänä tammikuuta 2005 annetulla Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EY) N:o 184/2005⁽³⁾ luotiin yhteinen kehys kyseisten yhteisön tilastojen laatimiselle, toimittamiselle ja arvioinnille.
- (15) Tämän asetuksen täytäntöönpanemiseksi tarvittavista toimenpiteistä olisi päätettävä menettelystä komissiolle siirrettyä täytäntöönpanovaltaa käytettäessä 28 päivänä kesäkuuta 1999 tehdyn neuvoston päätöksen 1999/468/EY⁽⁴⁾ mukaisesti.
- (16) Komissiolle olisi erityisesti siirrettävä toimivalta päättää pieninten yritysten ja täysin kotimaisten konsernien kattavuudesta, päivittää liitteessä oleva rekisteritietojen luettelo, niiden määritelmät ja jatkuvuussäännöt, vahvistaa yhteiset laatustandardit ja laatukertomusten sisältö ja toimittamistiheys sekä hyväksyä rekisterien ajantasaistamista koskevat säännöt. Koska nämä toimenpiteet ovat laajakantoisia ja niiden tarkoituksena on muuttaa tämän asetuksen muita kuin keskeisiä osia tai täydentää tätä asetusta lisäämällä siihen uusia muita kuin keskeisiä osia, ne on hyväksyttävä päätöksen 1999/468/EY 5 a artiklassa säädettyä valvonnan käsittävää sääntelymenettelyä noudattaen.
- (17) Asetus (ETY) N:o 2186/93 olisi sen vuoksi kumottava.
- (18) Neuvoston päätöksellä 89/382/ETY, Euratom⁽⁵⁾ perustettua tilasto-ohjelmakomiteaa on kuultu,

OVAT ANTANEET TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Tarkoitus

Tässä asetuksessa vahvistetaan yhteinen kehys tilastointiin tarkoitettuja yritysrekistereitä varten yhteisössä.

⁽¹⁾ EYVL L 195, 29.7.1980, s. 35, direktiivi sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna direktiivillä 2005/81/EY (EUVL L 312, 29.11.2005, s. 47).

⁽²⁾ EYVL L 151, 15.6.1990, s. 1, asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1882/2003.

⁽³⁾ EUVL L 35, 8.2.2005, s. 23, asetus sellaisena kuin se on muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 602/2006 (EUVL L 106, 19.4.2006, s. 10).

⁽⁴⁾ EYVL L 184, 17.7.1999, s. 23, päätös sellaisena kuin se on muutettuna päätöksellä 2006/512/EY (EUVL L 200, 22.7.2006, s. 11).

⁽⁵⁾ EYVL L 181, 28.6.1989, s. 47.

Jäsenvaltioiden on perustettava yksi tai useampi tilastointiin tarkoitettu yhdenmukaistettu rekisteri, jota (joita) voidaan käyttää tiedonkeruun valmistelu- ja koordinoitavaliineena ja yritysten perusjoukon ja yritysdemografian tilastollisen analyysin tietolähteenä sekä hallinnollisten tietojen käyttöä ja tilastollisten yksiköiden tunnistamista ja luomista varten.

2 artikla

Määritelmät

Tässä asetuksessa tarkoitetaan:

- a) 'oikeudellisella yksiköllä' oikeudellista yksikköä, 'yrityksellä' yritystä, 'paikallisella yksiköllä' paikallista yksikköä ja 'konsernilla' yritysyhmää sellaisina kuin ne määritellään asetuksen (ETY) N:o 696/93 liitteessä;
- b) 'kansallisilla viranomaisilla' kansallisia viranomaisia sellaisina kuin ne määritellään asetuksen (EY) N:o 322/97 2 artiklassa;
- c) 'tilastollisilla tarkoituksilla' tilastollisia tarkoituksia sellaisina kuin ne kuvaillaan asetuksen (ETY) N:o 1588/90 2 artiklan 4 kohdassa;
- d) 'monikansallisella konsernilla' konsernia, jolla on vähintään kaksi yritystä tai oikeudellista yksikköä, jotka sijaitsevat eri maissa;
- e) 'tynkäkonsernilla' monikansalliseen konserniin kuuluvia yrityksiä ja oikeudellisia yksiköitä, joiden kotipaikka on samassa maassa. Se voi käsittää vain yhden yksikön, jos muiden yksiköiden kotipaikka on toisessa maassa. Yritys voi olla tynkäkonserni tai olla osa siitä.

3 artikla

Kattavuus

1. Jollei tässä artiklassa säädettyistä rajoituksista muuta johdu, rekistereihin kerätään 2 artiklassa säädettyjen määritelmien mukaisesti:

- a) kaikki bruttokansantuotteen (BKT) muodostumiseen osallistuvat taloudellista toimintaa harjoittavat yritykset ja niiden paikalliset yksiköt;
- b) oikeudelliset yksiköt, joista nämä yritykset muodostuvat;
- c) tynkäkonsernit ja monikansalliset konsernit ja
- d) täysin kotimaiset konsernit.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettua vaatimusta ei kuitenkaan sovelleta kotitalouksiin siltä osin kuin niiden tuottamat tavarat ja palvelut ovat niiden omaa kulutusta varten tai edellyttävät oman omaisuuden vuokraamista.

3. Paikallisia yksiköitä, jotka eivät muodosta erillistä oikeudellista yksikköä (sivuliikkeet) ja jotka ovat riippuvaisia ulkomaisista yrityksistä ja jotka luokitellaan Euroopan kansantalouden tilinpito- ja aluetilinpitojärjestelmästä yhteisössä 25 päivänä kesäkuuta 1996 annetulla neuvoston asetuksella (EY) N:o 2223/96 ⁽¹⁾ perustetun Euroopan kansantalouden tilinpitojärjestelmän 1995 ja Yhdistyneiden Kansakuntien kansantalouden tilinpitojärjestelmän 1993 periaatteiden mukaisesti yritysmäisiksi yhteisöiksi, pidetään yritysrekisterien kannalta yrityksinä.

4. Konsernit voidaan yksilöidä niiden oikeudellisten yksiköiden välisen määräysvaltasuhteiden avulla. Konsernien rajaamiseksi käytetään asetuksen (EY) N:o 2223/96 liitteessä A olevassa 2.26 kohdassa esitettyä valvonnan määritelmää.

5. Tätä asetusta sovelletaan ainoastaan yksiköihin, jotka harjoittavat kokonaan tai osittain taloudellista toimintaa. Kaikkea toimintaa, joka käsittää tavaroiden ja palvelujen tarjoamista tietyillä markkinoilla, pidetään taloudellisena toimintana. Lisäksi bruttokansantuotteeseen vaikuttavat muut kuin markkinapalvelut sekä välitön tai välillinen aktiivisten oikeudellisten yksiköiden hallussapito katsotaan yritysrekisterien kannalta taloudelliseksi toiminnaksi. Taloudellisesti passiiviset oikeudelliset yksiköt ovat osa yritystä ainoastaan yhdessä taloudellisesti aktiivisten oikeudellisten yksiköiden kanssa.

6. Toimenpiteet, jotka koskevat sellaisten yritysten, jotka työllistävät alle puoli henkilöä, ja täysin kotimaisten konsernien, joilla ei ole tilastollista merkitystä jäsenvaltioille, ottamista rekisteriin sekä maataloustilastojen määritelmiä vastaavaa yksiköiden määritelmää, ja joiden tarkoituksena on muuttaa tämän asetuksen muita kuin keskeisiä osia, hyväksytään 16 artiklan 3 kohdassa tarkoitettua valvonnan käsittävää sääntelymenettelyä noudattaen.

4 artikla

Tietolähteet

1. Jäsenvaltiot voivat kerätä tässä asetuksessa vaaditut tiedot sopivina pitämistään lähteistä edellyttäen, että ne täyttävät 6 artiklassa tarkoitettua laatuedellytykset. Kansallisille viranomaisille on annettava lupa kerätä toimivaltuuksiensa rajoissa tilastointitarkoituksiin hallinnollisten ja oikeudellisten asiakirjojen sisältämiä tämän asetuksen soveltamisalaan kuuluvia tietoja.

2. Jos vaadittuja tietoja ei voida kerätä kohtuullisin kustannuksin, kansalliset viranomaiset voivat käyttää tilastollisia estimointimenetelmiä edellyttäen, että riittävää tarkkuutta ja laatutasoa noudatetaan.

5 artikla

Rekisteröitävät tiedot

1. Rekisterissä luettavilla yksiköillä on oltava liitteessä määritellyt tunnusnumerot ja kuvaustiedot.

⁽¹⁾ EYVL L 310, 30.11.1996, s. 1, asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EY) N:o 1392/2007 (EUVL L 324, 10.12.2007, s. 1).

2. Toimenpiteet, joilla päivitetään rekisteröitävien tietojen luetteloa sekä määritellään rekisteröitävät tiedot ja jatkuvuussäännöt, ja joiden tarkoituksena on muuttaa tämän asetuksen muita kuin keskeisiä osia täydentämällä sitä, hyväksytään 16 artiklan 3 kohdassa tarkoitettua valvonnan käsittävää sääntelymenettelyä noudattaen.

6 artikla

Laatustandardit ja -kertomukset

1. Jäsenvaltioiden on toteutettava tarvittavat toimenpiteet yritysrekisterien laadun varmistamiseksi.

2. Jäsenvaltioiden on toimitettava komissiolle (Eurostat) sen pyynnöstä yritysrekisterien laatua koskeva kertomus (jäljempänä 'laatukertomus').

3. Toimenpiteet, jotka liittyvät yhteisiin laatustandardeihin sekä laatukertomusten sisältöön ja toimittamistiheyteen ja joiden tarkoituksena on muuttaa tämän asetuksen muita kuin keskeisiä osia täydentämällä sitä, hyväksytään 16 artiklan 3 kohdassa tarkoitettua valvonnan käsittävää sääntelymenettelyä noudattaen ja tiedonkeruun kustannukset huomioon ottaen.

4. Jäsenvaltioiden on ilmoitettava komissiolle (Eurostat) tärkeistä menetelmiin liittyvistä ja muista muutoksista, jotka saattavat vaikuttaa yritysrekisterien laatuun, heti kun muutoksista saadaan tieto ja viimeistään kuuden kuukauden kuluttua tällaisen muutoksen voimaantulosta.

5. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille ja neuvostolle tämän asetuksen täytäntöönpanoa koskevan kertomuksen, jossa käsitellään erityisesti tilastojärjestelmän kustannuksia, sen aiheuttamaa taakkaa liike-elämälle ja siitä koituvia hyötyjä.

7 artikla

Suosituskäsi kirja

Komissio julkaisee yritysrekistereitä koskevista suosituksista käsi kirjan. Käsi kirja päivitetään tiiviissä yhteistyössä jäsenvaltioiden kanssa.

8 artikla

Aikaviite ja päivitystiheys

1. Rekisteriin otetaan ja rekisteristä poistetaan tietoja vähintään kerran vuodessa.

2. Päivitystiheys riippuu yksiköstä, kyseisestä muuttujasta, yksikön koosta ja päivittämiseen yleisesti käytetystä lähteestä.

3. Toimenpiteet, jotka liittyvät päivittämistä koskeviin sääntöihin ja joiden tarkoituksena on muuttaa tämän asetuksen muita kuin keskeisiä osia täydentämällä sitä, hyväksytään 16 artiklan 3 kohdassa tarkoitettua valvonnan käsittävää sääntelymenettelyä noudattaen.

4. Jäsenvaltioiden on otettava rekisteritilanteesta vuosittain vuoden lopussa kopio ja säilytettävä sitä vähintään 30 vuoden ajan analysointia varten.

9 artikla

Kertomusten toimittaminen

1. Jäsenvaltioiden on kerättävä tilastotiedot rekistereistä ja toimitettava ne komissiolle (Eurostat) siinä muodossa ja sitä menettelyä noudattaen, jonka komissio vahvistaa 16 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua sääntelymenettelyä noudattaen.

2. Jäsenvaltioiden on toimitettava komissiolle (Eurostat) sen pyynnöstä kaikki tämän asetuksen täytäntöönpanoon jäsenvaltioissa liittyvät merkitykselliset tiedot.

10 artikla

Luottamuksellisten tietojen vaihtaminen jäsenvaltioiden välillä

Eri jäsenvaltioiden asianmukaiset viranomaiset voivat kansallisen lainsäädännön mukaisesti vaihtaa luottamuksellisia tietoja vain tilastollisia tarkoituksia varten, edellyttäen että tietojenvaihdolla pyritään varmistamaan monikansallisia konserneja koskevan tiedon laatu Euroopan unionissa. Kansalliset keskuspankit voivat osallistua tietojenvaihtoon kansallisen lainsäädännön mukaisesti.

11 artikla

Luottamuksellisten tietojen vaihtaminen komission (Eurostat) ja jäsenvaltioiden välillä

1. Kansallisten viranomaisten on toimitettava liitteessä määritellyt monikansallisia konserneja ja niihin kuuluvia yksiköitä koskevat tiedot komissiolle (Eurostat) monikansallisia konserneja Euroopan unionissa koskevan tiedon tuottamiseksi ainoastaan tilastollisia tarkoituksia varten.

2. Tietojen yhtenäisen rekisteröimisen varmistamiseksi ainoastaan tilastollisia tarkoituksia varten komissio (Eurostat) toimittaa kunkin jäsenvaltion asianmukaisille kansallisille viranomaisille monikansallista konsernia ja siihen kuuluvia yksiköitä koskevat tiedot, kun vähintään yksi konsernin oikeudellinen yksikkö sijaitsee kyseisen jäsenvaltion alueella.

3. Sen varmistamiseksi, että tämän artiklan mukaisesti toimitettavia tietoja käytetään ainoastaan tilastollisiin tarkoituksiin, yksikötietojen toimittamisessa komissiolle (Eurostat) ja monikansallisia konserneja koskevan tiedon toimittamisessa asianmukaisille kansallisille viranomaisille toimittamisen muoto, turvallisuutta ja luottamuksellisuutta koskevat toimenpiteet sekä toimittamismenettely vahvistetaan 16 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua sääntelymenettelyä noudattaen.

12 artikla

Luottamuksellisten tietojen vaihtaminen komission (Eurostat) ja keskuspankkien välillä

1. Tätä asetusta sovellettaessa luottamuksellisia tietoja voidaan vaihtaa ainoastaan tilastollisia tarkoituksia varten komission (Eurostat) ja kansallisten keskuspankkien sekä komission (Eurostat) ja Euroopan keskuspankin välillä, edellyttäen että tietojen

vaihdolla on määrä varmistaa monikansallisia konserneja koskevien tietojen laatu Euroopan unionissa ja että siihen on asianmukaisen kansallisen viranomaisen nimenomainen lupa.

2. Sen varmistamiseksi, että tämän artiklan mukaisesti toimittavia tietoja käytetään ainoastaan tilastollisiin tarkoituksiin, monikansallisia konserneja koskevan tiedon toimittamisessa kansallisille keskuspankeille ja Euroopan keskuspankille toimittamisen muoto, turvallisuutta ja luottamuksellisuutta koskevat toimenpiteet sekä toimittamismenettely vahvistetaan 16 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua sääntelymenettelyä noudattaen.

13 artikla

Luottamuksellisuus ja tunnistettavien tietojen saatavuus

1. Vastaanottaessaan 10, 11 ja 12 artiklan mukaisesti luottamuksellisia tietoja komission (Eurostat), kansallisten viranomaisten, kansallisten keskuspankkien sekä Euroopan keskuspankin on käsiteltävä näitä tietoja luottamuksellisesti asetuksen (EY) N:o 322/97 mukaisesti.

2. Tätä asetusta sovellettaessa ja asetuksen (EY) N:o 322/97 14 artiklan estämättä luottamuksellisia tietoja voidaan toimittaa kansallisten viranomaisten ja komission (Eurostat) välillä siinä laajuudessa, kuin tällainen toimittaminen on tarpeen yhteisön erityisten tilastojen tuottamiseksi. Tietojen toimittamiseen edelleen on oltava tiedot keränneen kansallisen viranomaisen nimenomainen lupa.

14 artikla

Siirtymäkausi ja poikkeukset

Jos yritysrekistereihin on tehtävä laajoja mukautuksia, komissio voi jäsenvaltion pyynnöstä myöntää poikkeuksen siirtymäajaksi, joka päättyy viimeistään 25 päivänä maaliskuuta 2010.

Maa- ja metsätalouden sekä kalastuksen, julkisen hallinnon ja puolustuksen sekä pakollisen sosiaaliturvan ja konserneja koskevien lisäominaisuuksien osalta komissio voi myöntää jäsenvaltion pyynnöstä poikkeuksen siirtymäajaksi, joka päättyy viimeistään 25 päivänä maaliskuuta 2013.

15 artikla

Täytäntöönpanotoimenpiteet

1. Seuraavat toimenpiteet, joiden tarkoituksena on muuttaa tämän asetuksen muita kuin keskeisiä osia, myös täydentämällä sitä, hyväksytään 16 artiklan 3 kohdassa tarkoitettua valvonnan käsittevää sääntelymenettelyä noudattaen:

- a) edellä 3 artiklan 6 kohdassa säädetty pieninten yritysten ja täysin kotimaisten konsernien kattavuus;
- b) edellä 5 artiklassa säädetty liitteessä olevan rekisteröitävien tietojen luettelon sekä tietojen määritelmien ja jatkuvuussääntöjen päivittäminen, ottaen huomioon periaate, jonka

mukaan päivittämisen hyötyjen on oltava kustannuksia suuremmat, ja periaate, jonka mukaan jäsenvaltioilta tai yrityksiltä edellytettävien lisäresurssien on pysyttävä kohtuullisina;

- c) edellä 6 artiklan 3 kohdassa säädetty yhteisten laatu-standardien sekä laatukertomusten sisällön ja toimittamistiheyden vahvistaminen; ja
- d) edellä 8 artiklan 3 kohdassa säädettyä rekisterien päivittämistä koskevat säännöt.

2. Seuraavia seikkoja koskevista toimenpiteistä päätetään 16 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua sääntelymenettelyä noudattaen:

- a) edellä 9 artiklassa säädetty rekisterien tilastolliseen analyysiin perustuvien tietojen toimittaminen;
- b) edellä 11 artiklassa säädetty monikansallisten konsernien yksiköitä koskevien tietojen toimittaminen komission (Eurostat) ja jäsenvaltioiden välillä;
- c) edellä 12 artiklassa säädetty monikansallisia konserneja koskevien tietojen toimittaminen komission (Eurostat) ja keskuspankkien välillä.

16 artikla

Komitea

1. Komissiota avustaa tilasto-ohjelmakomitea.
2. Jos tähän kohtaan viitataan, sovelletaan päätöksen 1999/468/EY 5 ja 7 artiklaa ottaen huomioon mainitun päätöksen 8 artiklan säännökset.

Päätöksen 1999/468/EY 5 artiklan 6 kohdassa tarkoitettu määräaika vahvistetaan kolmeksi kuukaudeksi.

3. Jos tähän kohtaan viitataan, sovelletaan päätöksen 1999/468/EY 5 a artiklan 1–4 kohtaa sekä 7 artiklaa ottaen huomioon mainitun päätöksen 8 artiklan säännökset.

17 artikla

Kumoaminen

Kumotaan asetus (ETY) N:o 2186/93.

Viittauksia kumottuun asetukseen pidetään viittauksina tähän asetukseen.

18 artikla

Voimaantulo

Tämä asetus tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osin velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Strasbourgissa 20 päivänä helmikuuta 2008.

Euroopan parlamentin puolesta

Puhemies

H.-G. PÖTTERING

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

J. LENARČIČ

LIITE

Yritysrekistereissä on oltavat seuraavat yksikkökohtaiset tiedot. Tietoa ei tarvitse tallentaa kunkin yksikön osalta erikseen, jos se voidaan johtaa muista yksiköistä.

Merkinnättä olevat seikat ovat pakollisia, seikat merkinnöin ”ehdollinen” ovat pakollisia jos saatavilla jäsenvaltiossa ja seikat merkinnöin ”valinnainen” ovat suositeltavia.

1. OIKEUDELLINEN YKSIKKÖ			
TUNNISTETIEDOT	1.1		Tunnusnumero
	1.1 a		Nimi
	1.1 b		Osoite (postinumero mukaan luettuna) mahdollisimman yksityiskohtaisena
	1.2 c.	Valinnainen	Puhelin- ja faksinumerot, sähköpostiosoite sekä tiedot, jotka mahdollistavat sähköisen tiedonkeruun
	1.3		Arvonlisäverotunnus tai sen puuttuessa muu hallinnollinen tunnusnumero
DEMOGRAFISET TIEDOT	1.4		Päivä, jona oikeushenkilö perustettiin tai jona luonnollinen henkilö tunnustettiin virallisesti taloudelliseksi toimijaksi
	1.5		Päivä, jona oikeudellinen yksikkö lakkasi olemasta osa yritystä (sellaisena kuin se on yksilöity 3.3 kohdassa)
TALOUDELLISET TIEDOT / OSITUSMUUTUJAT	1.6		Oikeudellinen muoto
YHTEYDET MUIHIN REKISTEREIHIN			Viite oikeudellisen yksikön sisällyttämisestä asiaan liittyviin tiedostoihin, joissa on tilastotarkoituksiin soveltuvaa tietoa
	1.7 a		Viite asetuksen (EY) N:o 638/2004 ⁽¹⁾ mukaisesti perustettuun yhteisönsisäisiä toimijoita koskevaan rekisteriin ja viite tullitiedostoihin tai yhteisön ulkoisia toimijoita koskevaan rekisteriin
	1.7 b	Valinnainen	Viite tasetietoihin (niiden yksiköiden osalta, joiden on julkaistava tilinpäätöksensä) ja viite maksutaserekisteriin tai ulkomaisia suoria sijoituksia koskevaan rekisteriin ja viite maatilarekisteriin

⁽¹⁾ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EY) N:o 638/2004, annettu 31 päivänä maaliskuuta 2004, jäsenvaltioiden välistä tavarakauppaa koskevista yhteisön tilastoista (EUVL L 102, 7.4.2004, s. 1).

Lisätiedot oikeudellisten yksiköiden osalta, jotka ovat osa konserniin kuuluvaa yritystä

YHTEYS KONSERNIIN	1.8		Täysin kotimaisen konsernin / tynkäkonsernin (4.1), johon yksikkö kuuluu, tunnusnumero
	1.9		Päivä, jona yksikkö liittyi täysin kotimaiseen konserniin / tynkäkonserniin
	1.10		Päivä, jona yksikkö erosi täysin kotimaisesta konsernista / tynkäkonsernista

MÄÄRÄYSVALTA YKSIKÖIHIN NÄHDEN			Kotimaiset määräysvaltauyhteudet voidaan rekisteröidä joko ylhäältä alaspäin (1.11 a) tai alhaalta ylöspäin (1.11 b). Kustakin yksiköstä rekisteröidään ainoastaan ensimmäinen määräysvaltatase, välitön tai välillinen (koko määräysvaltaketju saadaan niistä yhdistämällä)
	1.11 a		Kotimaisten oikeudellisten yksiköiden, joihin nähden oikeudellinen yksikkö käyttää määräysvaltaa, tunnusnumerot
	1.11 b		Kotimaisen oikeudellisen yksikön, joka käyttää määräysvaltaa oikeudelliseen yksikköön nähden, tunnusnumero
	1.12 a		Ulkomaisten oikeudellisten yksiköiden, joihin nähden oikeudellinen yksikkö käyttää määräysvaltaa, rekisteröintimaat ja tunnusnumerot tai nimet ja osoitteet
	1.12 b	Ehdollinen	Ulkomaisten oikeudellisten yksiköiden, joihin nähden oikeudellinen yksikkö käyttää määräysvaltaa, arvonlisäverotunnukset
	1.13 a		Ulkomaisen oikeudellisen yksikön, joka käyttää määräysvaltaa oikeudelliseen yksikköön nähden, rekisteröintimaat ja tunnusnumero tai nimi ja osoite
	1.13 b	Ehdollinen	Ulkomaisen oikeudellisen yksikön, joka käyttää määräysvaltaa oikeudelliseen yksikköön nähden, arvonlisäverotunnus
YKSIKÖIDEN OMISTUS		Ehdollinen	Kotimainen omistus voidaan kirjata joko ylhäältä alaspäin (1.14 a) tai alhaalta ylöspäin (1.14 b). Tiedon rekisteröinti ja osakkeenomistukseen sovellettava kynnys riippuvat tämän tiedon saatavuudesta hallinnollisista lähteistä. Suositeltu kynnys on vähintään 10 prosentin suora omistus
	1.14 a	Ehdollinen	Oikeudellisen yksikön omistamien kotimaisten oikeudellisten yksiköiden a) tunnusnumerot ja b) osuudet (%)
	1.14 b	Ehdollinen	Oikeudellisen yksikön omistavien kotimaisten oikeudellisten yksiköiden a) tunnusnumerot ja b) osuudet (%)
	1.15	Ehdollinen	Oikeudellisen yksikön omistamien ulkomaisten oikeudellisten yksiköiden a) rekisteröintimaat ja b) tunnusnumerot tai nimet, osoitteet ja arvonlisäverotunnukset ja c) osuudet (%)
	1.16	Ehdollinen	Oikeudellisen yksikön omistavien ulkomaisten oikeudellisten yksiköiden a) rekisteröintimaat ja b) tunnusnumerot tai nimet, osoitteet ja arvonlisäverotunnukset ja c) osuudet (%)

2. PAIKALLINEN YKSIKKÖ

TUNNISTETIEDOT	2.1		Tunnusnumero
	2.2 a		Nimi
	2.2 b		Osoite (postinumero mukaan luettuna) mahdollisimman yksityiskohtaisena

DEMOGRAFISET TIEDOT	2.2 c	Valinnainen	Puhelin- ja faksinumerot, sähköpostiosoite sekä tiedot, jotka mahdollistavat sähköisen tiedonkeruun
	2.3		Yrityksen (3.1), johon paikallinen yksikkö kuuluu, tunnusnumero
	2.4		Toiminnan aloittamispäivä
	2.5		Toiminnan lopullinen päättymispäivä
TALOUDELLISET TIEDOT / OSITUSMUUTTUJAT	2.6		Päätoimialakoodi NACE:n 4-numerotasolla
	2.7	Ehdollinen	Mahdolliset sivutoimialat NACE:n 4-numerotasolla, tämä kohta koskee vain tiedonkeruun kohteena olevia paikallisia yksiköitä
	2.8	Valinnainen	Paikallisen yksikön toiminta sen yrityksen apu-toimintona, johon yksikkö kuuluu (kyllä/ei)
	2.9		Työhön osallistuvien lukumäärä
	2.10 a		Palkatun henkilöstön lukumäärä
	2.10 b	Valinnainen	Palkatun henkilöstön lukumäärä kokopäivätyötä vastaavana
YHTEYDET MUIHIN REKISTEREIHIN	2.11		Maantieteellinen sijaintikoodi
	2.12	Ehdollinen	Viite paikallisen yksikön sisältymisestä asiaan liittyviin tiedostoihin, joissa on tilastotarkoitukseen soveltuvaa tietoa (jos asiaan liittyviä tiedostoja on)

3. YRITYS

TUNNISTETIEDOT	3.1		Tunnusnumero
	3.2 a		Nimi
	3.2 b	Valinnainen	Posti-, sähköposti- ja internetosoitteet
	3.3		Niiden oikeudellisten yksiköiden tunnusnumerot, joista yritys muodostuu
DEMOGRAFISET TIEDOT	3.4		Toiminnan aloittamispäivä
	3.5		Toiminnan lopullinen päättymispäivä
TALOUDELLISET TIEDOT / OSITUSMUUTTUJAT	3.6		Päätoimialakoodi NACE:n 4-numerotasolla
	3.7	Ehdollinen	Mahdolliset sivutoimialat NACE:n 4-numerotasolla, tämä kohta koskee vain tiedonkeruun kohteena olevia yrityksiä
	3.8		Työhön osallistuvien lukumäärä
	3.9 a		Palkatun henkilöstön lukumäärä
	3.9 b	Valinnainen	Palkatun henkilöstön lukumäärä kokopäivätyötä vastaavana
	3.10 a		Liikevaihto, paitsi 3.10 b kohdassa tarkoitettu
	3.10 b	Valinnainen	Liikevaihto maataloudessa, metsästyksessä ja metsätaloudessa, kalastuksessa sekä julkishallinnossa, maanpuolustuksessa, pakollisessa sosiaaliturvassa, työnantajakotitalouksissa sekä rajat ylittävissä organisaatioissa
	3.11		Euroopan kansantalouden tilinpito- ja aluetilinpitojärjestelmän mukainen institutionaalinen sektori ja alasektori

Lisätiedot konserniin kuuluvien yritysten osalta:

YHTEYS KONSERNIIN	3.1.2	Täysin kotimaisen konsernin / tynkäkonsernin (4.1), johon yritys kuuluu, tunnusnumero	
4. KONSERNI			
TUNNISTETIEDOT	4.1		Täysin kotimaisen konsernin / tynkäkonsernin tunnusnumero
	4.2 a		Täysin kotimaisen konsernin / tynkäkonsernin nimi
	4.2 b	Valinnainen	Kotimaisen konsernin / tynkäkonsernin pääkonttorin posti-, sähköposti- ja internetosoitteet
	4.3	Osittain ehdollinen	Täysin kotimaisen konsernin / tynkäkonsernin pääyrityksen tunnusnumero (sen oikeudellisen yksikön tunnusnumero, joka on kotimaisen konsernin johdossa) Ehdollinen jos määräysvaltaa käyttävä yksikkö on luonnollinen henkilö, joka ei ole taloudellinen toimija, tiedot rekisteröidään siitä riippuen, onko niitä saatavana hallinnollisissa lähteissä
	4.4		Konsernin tyyppi: 1. täysin kotimainen konserni 2. kotimaisessa määräysvallassa oleva tynkäkonserni 3. ulkomaisessa määräysvallassa oleva tynkäkonserni
DEMOGRAFISET TIEDOT	4.5		Täysin kotimaisen konsernin / tynkäkonsernin toiminnan aloittamispäivä
	4.6		Täysin kotimaisen konsernin / tynkäkonsernin toiminnan lopettamispäivä
TALOUDELLISET TIEDOT / OSITUSMUUTTUJAT	4.7		Täysin kotimaisen konsernin / tynkäkonsernin päätoimialakoodi NACE:n 2-numerotasolla
	4.8	Valinnainen	Täysin kotimaisen konsernin / tynkäkonsernin sivutoimialat NACE:n 2-numerotasolla
	4.9		Työhön osallistuvien lukumäärä täysin kotimaisessa konsernissa / tynkäkonsernissa
	4.10	Valinnainen	Konsolidoitu liikevaihto

Lisätiedot monikansallisten konsernien osalta (4.4 kohdan tyypit 2 ja 3):

Muuttujien 4.11 ja 4.12 a rekisteröiminen on vapaaehtoista, kunnes 11 artiklassa säädetty monikansallisia konserneja koskeva tietojen toimittaminen vahvistetaan.

TUNNISTETIEDOT	4.11		Monikansallisen konsernin tunnusnumero
	4.12 a		Monikansallisen konsernin nimi
	4.12 b	Valinnainen	Monikansallisen konsernin pääkonttorin rekisteröintimaa, posti-, sähköposti- ja internetosoitteet
	4.13 a		Monikansallisen konsernin pääyrityksen, jos se on kotimainen, tunnusnumero (sen oikeudellisen yksikön tunnusnumero, joka on konsernin johdossa). Jos konsernin pääyritys on ulkomainen, sen rekisteröintimaa

TALOUDELLISET TIEDOT / OSITUSMUUTTUJAT	4.13 b	Valinnainen	Monikansallisen konsernin pääyrityksen tunnusnumero tai nimi ja osoite, jos se on ulkomainen
	4.14	Valinnainen	Työhön osallistuvien kokonaislukumäärä
	4.15	Valinnainen	Konsolidoitu kokonaisliikevaihto
	4.16	Valinnainen	Konsernin ylimmän päätöksentekokeskuksen sijaintimaa
	4.17	Valinnainen	Yritysten ja paikallisyksiköiden sijaintimaat